

—SOLO LOS QUE CONSTRU-  
YEN SOBRE IDEAS, CONSTRU-  
YEN PARA LA ETERNIDAD.  
—EMERSON.

# LA IDEA

PERIODICO MENSUAL INDEPENDIENTE

—LA REALIZACION DE UN NO-  
BLE IDEAL, MERECE TODOS  
LOS SACRIFICIOS.

Año Primero.

5 centavos oro

PORTOBELO, 15 DE FEBRERO DE 1937

5 centavos oro

Número 2

## Dentro de Algunos Meses se Instalará en la República de Panamá una Fábrica de Leche Evaporada y Condensada de Primera Calidad

El Poder Ejecutivo Nacional firmó Contrato al respecto con un representante de la Compañía "NESTLE", y dicho Contrato por la Asamblea Nacional. ha sido aprobado

A continuación ofrecemos a nuestros lectores el texto completo del Contrato celebrado entre el doctor Narciso Garay, Secretario de Relaciones Exteriores y Comunicaciones, en representación del Gobierno Nacional, y un representante de la Cía. "Nestlé", para instalar en la República una fábrica de leche condensada y evaporada. Aunque se tropezaron con algunos obstáculos, el contrato que nos referimos es un hecho realizado y todo indica que dentro de varios meses tendremos en nuestro suelo una industria que, indudablemente, será provechosa para el pueblo.

He aquí el Contrato:  
Entre los suscritos, a saber: NARCISO GARAY, Secretario de Estado en el Despacho de Trabajo, Comercio e Industrias, debidamente autorizado al efecto por el Excelentísimo Señor Presidente de la República, con el concepto favorable del Consejo de Gabinete, y en representación del Gobierno Nacional, por una parte, que en adelante se denominará el Gobierno; y Juan Rodríguez Narraño, en su carácter de apoderado de la NESTLE AND ANGLO-SWISS MILK PRODUCTS, LIMITED, por la otra parte, que en lo sucesivo se llamará el Contra-

tista, se ha celebrado el siguiente contrato.

Artículo 1º—El Contratista se obliga a formar una sociedad anónima conforme a las leyes de la República de Panamá con un capital inicial de B. 250.000.00, el cual debe quedar totalmente suscrito y pagado siete meses después de la fecha de la fundación de la Sociedad. El 25 por ciento de este capital se ofrecerá públicamente al capital panameño en acciones de la misma clase y bajo las mismas condiciones que el 75 por ciento restante de las acciones. Para los efectos de la suscripción del mencionado 25 por ciento, el

Contratista concederá un plazo de seis meses a partir de la fecha de la fundación de la Sociedad, y si dentro de ese plazo el 25 por ciento de las acciones no fuere suscrito total o parcialmente por capital panameño, el Contratista se obliga a asumir y pagar la cuota no suscrita en adición al 75 por ciento aquí estipulado, el cual será suscrito por dicho Contratista o por la Nestle and Anglo Swiss Condensed Milk Co., u otras compañías aliadas, filiales o subsidiarias de la Compañía Nestle. La nueva sociedad girará bajo una razón social que incluya los nombres "Panamá" o "Panameña" y

"Nestlé".

Artículo 2º—El término de este contrato será de 20 años; y en el caso de que el Gobierno decida no prorrogarlo al final de dicho plazo, lo avisará así a la Contratista por lo menos con un año de anticipación.

Artículo 3º—El Contratista se obliga a establecer en un punto céntrico, que escogerá entre las Provincias de Coclé, Herrera, Los Santos, o Veraguas, una fábrica de leche condensada y leche evaporada, del mismo grado de pureza, higiene y porcentaje de grasa que emplea en sus fábricas de (Pasa a la pág. 7)

### LA ESCUELA DE PORTOBELO SERA CONSTRUIDA CUANTO ANTES

El Excmo. Señor Presidente de la República, Dr. Juan D. Arosemena, ha prometido a esta localidad hacer posible la construcción de un edificio moderno y cómodo en donde pueda funcionar el establecimiento de enseñanza de esta población. No ha podido causar mayor regocijo estas nobles como consoladoras palabras del Excmo. Sr. Mandatario, pues ellas representan una promesa formal que asegura la realización de una obra que pondrá de manifiesto las buenas intenciones que tiene el Dr. rosemena con este pueblo.

El antiguo edificio construido hace ya varios años tuvo que ser abandonado cuando sus carcomidas paredes y piso no pudieron resistir más el trabajo a que habían estado sometidos por largo tiem-

po; fué entonces preciso alquilar un local que no llena todas las comodidades de que deben estar dotados los modernos establecimientos de enseñanza, acordes con las nuevas teorías pedagógicas; pero no existiendo otros más adecuados en todo el lugar se hizo sentir, por consiguiente, desde el primer momento, la necesidad inaplazable de construir un nuevo edificio, que ya ha sido prometido por el señor Presidente.

Entre los materiales de construcción que existen para esta clase de edificios, no deseamos sugerir más que aquella que sea más económica y duradera, pues no se desea que se gasten enormes sumas, lo que no está en disposición de hacer nuestro gobierno, pero si deseamos una seguridad estable en esa construcción, que evite al Fisco Nacional el tener que estar pagando alquileres de casas particulares e impropias para escuelas.

### PRETERITO Y PORVENIR DE PORTOBELO

Muchos años han pasado desde que los galeones suspendieron sus viajes a Portobelo.

La bahía que un día reflejara las blancas velas de los barcos hispanos, duerme hoy tranquila, guardando en su seno los restos del corsario Drake y reflejando un cielo tranquilo a veces, nublado y tormentoso otras.

El eco de las colinas inmediatas, que otrora reprodujera el fiero tronar de sus cañones hoy llenos de herrumbre, parece haber silenciado para siempre.

Las ruinas de sus castillos, huellas dejadas por los titanes iberos, dormitan bajo el encanto de sus glorias preteritas.

Como todos los pueblos que no tienen presente, Portobelo vive de su pasado.

Crece lozana la hiedra, invadien-

(Pasa a la pág. 2)

### EL MUNICIPIO DE PORTOBELO TOMARA A SU CARGO EL ACUEDUCTO

A la Honorable Cámara Edilicia de éste distrito ha sido presentado por el Alcalde Municipal un acuerdo que crea una nueva renta al Municipio y que indudablemente dará lugar a muchos comentarios. Establece dicho Acuerdo en la población un informal impuesto de agua que suministra en la actualidad la cañería o acueducto que fue instalado hace ya varios años por el Municipio en esta cabecera, con el fin de atender a los gastos extraordinarios que demanda este servicio público que no suministra ninguna entrada al Tesoro. Los gastos a que aludimos son estipulados en dicho

acuerdo y corresponden al pago de un celador de la represa y cañerías, y de la reparación de ciertos tubos y plumas de agua que existen en mal estado, y que el Municipio no puede atender sino con la cooperación directa o indirecta de los favorecidos con instalaciones especiales y suministro de agua gratuitas en sus casas. La mensualidad que pagarán estas instalaciones será de quince centésimos de balboa según el proponente, lo que, contando con la buena cooperación de los gravados, rendirá una entrada mensual que aliviará un poco al Municipio de ese gasto que tiene en la actualidad para beneficio público.

No es nada nuevo lo proyectado ya que tiende a establecer una contribución parecida a las (Pasa a la pág. 4)

Los bananeros de la Provincia de Colón continúan siendo víctima de los encargados de comprar el banano en Portobelo, Cacique y demás pueblos.

Ahora los compradores cometen más atropellos como represalia a nuestra primera publicación al respecto.

Como quiera que los bananeros de la Costa sufren cada día más atropellos de los encargados de comprar la fruta en los diferentes puntos de la Provincia, nos permitimos llamar la atención a

los señores Antonio Tagarópulos, Atilo Ferrari y demás Agentes, compradores para que estos caballeros a su vez llamen la atención a las personas que envían en los barcos a comprar el banano, pues

cada día se cometen mayores abusos. Las cosas han llegado a tal extremo que hasta a la Alcaldía de Portobelo tuvo que comparecer uno de estos señores compradores por cierta anomalía cometida en la compra de bananos en el mes de Enero próximo pasado. Sabemos que los señores Tagarópulos, Ferrari etc., caballeros reconocidos y comerciantes de visual NO HAN AUTORIZADO ESOS FAVORITISMOS EN LA SELECCION DE LA FRUTA, NI PATROCINAN ESOS DESCUENTOS DE GAJOS QUE ANTOJADIZAMEN-

(Pasa a la pág. 4)

Joven nombrediocence perece en la ciudad de Colón, víctima de un accidente de trabajo

Horrida conmoción causó en los pueblos de Portobelo y Nombre de Dios la noticia de la muerte de Cristino Vargas, q. d. e. p., quien pereció en la ciudad de Colón víctima de un accidente de trabajo.

Era el muerto hermano del señor Alejandro E. Vargas, Ex

Maestro de esta cabecera que goza entre nosotros de sinceras simpatías y alta estimación.

Según se ha podido constatar el joven Vargas se encontraba en el desempeño de sus funciones de carpintero; le tocó perforar una pieza de madera con (Pasa a la pág. 3)

## Proteja la Industria Nacional "RON GORGONA"



# LA IDEA

PERIODICO MENSUAL INDEPENDIENTE

VICTOR M. SANCHEZ—Director.

LADISLAO SOSA A. — Director Asociado.

Administradores:

JUSTO M. ARROYO y LADISLAO SOSA A.

Redactores:

Abelino Marck — E. Luque — Emilio Ibarra  
Benito Cañas — Consorcio Jiménez.

Impreso en los TALLERES GRAFICOS BENEDETTI

Dirección Postal: — — — PORTOBELLO, P. DE COLON.

Portobelo, 15 de Febrero de 1937

## EDITORIAL

### CAMPAÑA NECESARIA.

Es innegable que la educación de la niñez está en su totalidad bajo la responsabilidad de los padres de familia y de los maestros de Escuela, pero no se debe desconocer que sobre el niño pesan un sinnúmero de factores ambiente, muchas veces hasta dentro del mismo hogar, que lo impulsan por la senda del vicio, de la obscenidad y del crimen si los que pueden y deben evitarlo no lo evitan. Y es que conocemos casos de padres que alientan en sus hijos la comisión de acciones degradantes.

En las poblaciones urbanas y en algunas rurales de otros países se ha practicado una estricta vigilancia de todo lo que pueda inclinar al niño hacia una senda de vulgaridad que lo aleje de su bondad instintiva. Se han establecido cursos correccionales, se ha creado la policía escolar o infantil y se han tomado otras precauciones importantes de efectos positivos en la adquisición de los fines perseguidos. Pero en nuestras ciudades y poblaciones, donde hay una desmedida despreocupación por la suerte de la infancia que pugna abiertamente con los esfuerzos de la Escuela por llevar al niño a un nivel cultural más alto del que le puede brindar la frágil moral social en que se agita, necesitamos tomar medidas drásticas para evitar que la niñez continúe resbalándose por el plano inclinado de la vulgaridad y de las malas costumbres. Ya nuestros legisladores han hecho algo en ese sentido y únicamente hace falta que se cumplan las Leyes dictadas por ellos en beneficio de la niñez.

En artículo 19 del Código Escolar (reproducción del artículo 3 de la Ley 35 de 1919) textualmente dice: "Es prohibido establecer y mantener cantinas o ventas de bebidas embriagantes, casas de tolerancia o de juegos permitidos, dentro de un radio de 100 metros de los edificios donde funcionan Escuelas o Colegios públicos". Esta disposición fué inspirada por la Secretaría de Instrucción Pública con el encomiable propósito de alejar a las nuevas generaciones, a los futuros padres de familia, de esa atmósfera de vicios y de claudicaciones, cumpliendo así, la Secretaría, con el deber supremo de contrarrestar los malos ejemplos de esos lugares con los estímulos de trabajo y lealtad, de valor y constancia, de estudio e integridad, de abnegación y honradez, de civismo y cultura, q' el niño encuentra en el ambiente escolar. Pero al igual q' muchas otras disposiciones vigentes, esta ley NO SE CUMPLE ni en Colón, ni en Portobelo (Garrote), ni en gran número de poblaciones, y, no es extraño ver que hasta en un mismo edificio funcionen ESCUELA Y CANTINA y que en las puertas se agrupen —en ocasiones— individuos embriagados profiriendo palabras soeces y lanzándole "piropos" obscenos a niñas y maestras que van por allí en cumplimiento de un deber y que por la necesidad de encontrarse allí se ven rodeadas de un ambiente alcoholizado y lujurioso.

No deseamos perjudicar en lo más mínimo ni a los dueños de cantinas, ni a los propietarios de casas, pero tenemos un alto concepto de nuestra misión de maestros y de periodistas al mismo tiempo, y llamamos la atención a las autoridades del Ramo de Educación Pública para que eviten ese contacto desagradable entre dos lugares absolutamente incompatibles haciendo retirar las Escuelas que se encuentran en esas condiciones, no a 100 metros como

ordena la Ley, si ello no es posible, pero sí a una distancia prudencial, ya que a las autoridades de otros Ramos de la Administración les es imposible hacer retirar las cantinas de los sitios donde funcionan las Escuelas Públicas.

Por considerarlo interesante y de mucha importancia para nuestros pueblos, reproducimos a continuación el Editorial de "La Estrella de Panamá" del 25 del mes próximo pasado:

"A pesar de las protestas consignadas con más o menos frecuencia en los periódicos contra la perfidia del anónimo, contra esa costumbre muy en boga por desgracia en este país de recurrir al arma ruin y miserable de la carta sin firma, o a la llamada telefónica en que el pañuelo juega papel importante para disfrazar el timbre de voz mientras brilla seguramente la mirada por la malignidad de la acción llena de un refinamiento criminal.

Y ha sido inútil recurrir al argumento de que debemos, menos venenosos, en la labor de la prensa por hacer mos, menos venenosos, en la labor de la prensa por hacer desaparecer esa perniciosa costumbre. Contra esos anonimistas, muchos de ellos de oficio, no ha valido el argumento convincente, ni el cáustico de la crítica, para obligarlos a abandonar esas prácticas del envío de la misiva "del amigo que estima" tendiente siempre e inevitablemente a llevar la intranquilidad y la duda al hogar donde la paz reina con informaciones que se dicen recogidas de fuente insospechable y hasta con la afirmación maquiavélica y cínica de que el anonimista ha sido testigo presencial de tal o cual hecho, con el cual se pretende llevar a conocimiento de la víctima escogida la traición, deslealtad o falta de deberes conyugales, en la mayoría de los casos supuestos, del esposo o de la esposa, del hermano o de la hermana.

Y contribuye a darle alas a esta perfidia del anónimo la impotencia de las autoridades para castigar o reprimir siquiera la condenable práctica. En mayor escala contribuye quizá al florecimiento del anónimo mordiente, la poca tenacidad o el poco interés de las víctimas por descubrir al anonimista.

Por lo demás, quien se dedica a la innoble e ingrata tarea de enviar misivas incógnitas, adopta toda clase de precauciones para no dejar rastro o huella delatora que pueda colar lo más tarde frente a frente a la justicia de las autoridades y a la consiguiente execración de la sociedad. Y en esa seguridad continúa su obra maligna de introducir el descontento en la familia, de lesionar un honor inmaculado, de deshacer lazos de amistad que el tiempo logró afianzar sólidamente pero que no pudieron resistir el veneno del anónimo.

Cuándo se aprenderá entre nosotros a abandonar esta costumbre execrable del anónimo?

(Editorial tomado de "La Estrella de Panamá.")

## Un Mal Social

Está tomando grandes proporciones y se está arraigando con la prontitud con que avanzan los vicios sociales una costumbre vulgar que domina a muchas personas mayores y cuyas proyecciones se hacen sentir en forma alarmante entre los muchachos. Nos referimos a la murmuración antojadiza y al hecho de llamar a las personas con apodos o "sobrenombres", sin medir las consecuencias que pueden acarrear estos procedimientos.

Es repudiable oír como se dedican los seres refidos con la decencia a denominar a su antojo y en forma a veces soez u ofensiva a cuanto ser humano se ponga a su alcance. Los adultos lo hacen por una costumbre de moralidad dudosa que a juicio de ellos les hace graciosos; los muchachos lo hacen para gozar de la aprobación que a su falta de cultura le dan algunos padres o tutores y la mayoría de sus compañeritos de juegos, que por su ignorancia e irresponsabilidad no se dan cuenta de

la trascendencia de la falta cometida por su compañero.

Personas hay que forman corrillos y conversaciones en que el honor, el buen nombre y la reputación de sus semejantes son colmados de epítetos groseros e irrespetuosos propios del nivel moral de quienes los usan; difamar, tratar de enlodar honras, es una profesión muy digna de los que han perdido el honor y acaso la vergüenza. En lo que al apodo se refiere el Código Penal contempla estos casos en sus artículos 337 a 349, Capítulo VII, Título XII, sobre los delitos contra la persona. De esto se deduce que lo menos que puede resultarle a uno de esos irrespetuosos es una sanción severa que les haga comprender que el ciudadano está amparado por la ley contra calumnias y sátiras que tiendan a relajar el orden y la cultura hasta hacerlos descender a un nivel tan bajo.

Ojalá que estos males fueran desapareciendo como una prueba de que avanzamos en civilización y sociabilidad.

### PRETERITO...

(Viene de la Pág. 1a.)

tustas ruinas.

El tiempo parece haber hecho un alto sobre la ciudad legendaria. Pocas cosas hay allí que recuerden al curioso que vivimos en pleno Siglo XX.

A cada paso, el viajero espera ver saltar sobre una ruina al arcabucero de la época de la conquista.

Sombra del pasado Portobelo. Y sus habitantes, de rostro atezado, parecen las sombras de los hombres de rostros pálidos que un día la fundaron y la hicieron grande.

Pretérito fastuoso y heroico, presente pobre y oscuro.Cuál será porvenir?

Yo siempre he comparado el desarrollo de los pueblos con el de los árboles. Las raíces deben profundizar la tierra, que es el pasado, y las ramas, extenderse como brazos hacia el cielo, que es el porvenir.

Portobelo tiene que buscar su futuro en un pretérito. Ha devivir de sus ruinas y de sus leyendas.

Para ello sólo necesita el fácil acceso que ha de dar la carretera.

Bastan treinta millas de buen camino para hacer resucitar, bajo el ropaje maravilloso de nuestro siglo, la vieja animación de los tiempos de las ferias.

Una carretera que comunique a Portobelo con Colón es cuanto necesita la vieja ciudad para que sus ruinas se conviertan en fuente positiva de bienestar.

En Colón nada notable tenemos que mostrar al turista. Nuestros bulliciosos cabarets, con sus mujeres de rostros pintarrajeados, no son un obstáculo nuevo para los trota-mundos.

Visto el sector atlántico del Canal, nada encuentra hoy el turista en nuestra decantada Costa de Oro.

Pero cómo cambiaría todo esto si hubiese manera de transportar al visitante, en una hora, a la vieja ciudad de las ferias y leyendas!

Cerca, muy cerca de la obra portentosa del Canal, gloria del presente, están las ruinas de los castillos, aduanas e iglesias admirables que hicieron los hombres de la conquista y la colonia.

Abunda el material de atracción. Y la historia va explicando las ruinas gloriosas de la ciudad dormida.

Drake y Morgan! Los piratas crueles, contra los conquistadores crueles también.

La blasfemia del pirata ahogan do el juramento del hispano!

Los sajones que otrora visitaran la ciudad en son de saqueo, vendrían mañana a restituir a Portobelo el oro que se llevaron sus antecesores, los piratas.

Así el futuro de la ciudad de las ferias sería la resurrección y la reparación de su prestigio.

Gil Blas Tejera.

**Meyo Acosta**

Calle 6a., No. 5.017

Ofrece a usted los más cómodos zapatos de uso casero.



# Camiseria Japonesa

AVE. BOLIVAR, ENTRE 6a. y 8a.

Artículos de Fantasía.

Utensilios hogareños y un variado  
surtido de juguetes y flores  
artificiales.

Prop. S. LIDA

Colón, R. P.

## Se Funda un Centro Social en Portobelo

En esta población se ha fundado una sociedad que lleva el nombre de IDEAL compuesta por los siguientes socios: Benito Caña, Emelio Ibarra J., Consorcio Jiménez, Evangelista Luque, Avelino Mark y Vctor M. Sánchez. Al ser designada la directiva que regirá los destinos de esta nueva agrupación quedó integrada así: Presidente, Evangelista Luque; Secretario, Consorcio Jiménez; Tesorero, Avelino Mark y Fiscal Benito Caña los cuales han tomado debida posesión de sus cargos. En el seno de esta sociedad se tratarán asuntos de trascendental importancia para el terruño portobeleño pues sus fines primordiales son los de construir una buena Biblioteca con la ayuda del Municipio si el lo haya bien, biblioteca que será indudablemente una fuente de ilustración para este pueblo que está carente de ello, ya que tenemos una no muy surtida en la escuela mixta del lugar. Es de esperar, pues, que por sus nobles motivos la sociedad Ideal

lleve a efecto dicha Biblioteca que será un paso más dado hacia el progreso por este olvidado pueblo costero.

Otros de los nobles fines que motivaron la fundación de la sociedad Ideal y quizá el principal, fué el de reunir todas las fuerzas que están empeñadas en el sostén material e intelectual de nuestro órgano y en el cual tendrá éxito notable pues así lo indica el triunfo obtenido por nuestro primer número. Por último, la mencionada sociedad ha tenido por bien el dedicarse como medio de información e ilustración de estos lugares para todo forastero y turista que desee conocer algo de nuestra vida, nuestros valores y nuestra historia.

Ojalá que la sociedad Ideal no de un paso hacia atrás en sus fines propuestos y que sus socios no desmayen en sus buenos y saludables fines culturales y le auguramos muchos y muy buenos triunfos.

## Café "OLIMPIA"

El mejor de la ciudad.

Servicio eficiente y completo.

Comidas y bebidas para satisfacer  
los gustos más exquisitos.

Esquina Ave. Bolívar y Calle 11a.

Colón, R. P.

## SOCIALES

El día primero del pasado mes tuvo cambio de Directiva la Sociedad Unión y Compañerismo quedando elegidas las siguientes señoritas para que dirijan los destinos de esta asociación: Manuela V. Lee, Presidenta (reelegida); Joaquina Ayarza, Vice-Presidenta, (reelegida); Berta Rodríguez, secretaria; Purificación Hernández, subsecretaria; Dulcinea D. Ayarza, Tesorera (reelegida); Aurelia Chiari, Fiscal.

Aunque bastante tarde felicitamos a la señorita Benilda Hernández, socia de Unión y Compañerismo, quien cumplió años el 7 del mes pasado.

El mismo día cumplió un año más de vida una de las socias más entusiastas de la Sociedad Unión y Compañerismo, señorita Dulcinea D. Ayarza, por cuyo motivo la felicitamos muy sinceramente.

El día 26 del pasado mes cumplió un año más de vida la señorita Paula Rodríguez a quien deseámosle muchos más de felicidad.

Las señoritas Patrocina y Micaela Santizo, las sin par mellas, cumplieron un año más el 20 del mes próximo pasado. Que la dicha les sonría siempre son nuestros deseos.

La Sociedad "Unión y Compañerismo" se prepara con gran entusiasmo para recibir a la Sociedad "Pro-Nombre de Dios" que



Coronel Don Luis Hernández R., amigo sincero y caballeroso, quien actualmente desempeña el cargo de Intendente de San Blas, lugar donde sólo él pudo ser una garantía para su Partido en los momentos difíciles.

viene en visita de acercamiento.

El 16 del pasado vino al mundo el primer vástago del matrimonio Jiménez-Vásquez a quien deseámosle largos años de dicha.

Nos es placentero desearle mil felicidades a la señora Fulgencia J. yda. de Lee con motivo de sus cumpleaños ocurrido en días pasados.

El cumplido y prometedor joven de la sociedad portobeleña, Julio Vásquez, cumplió años en días pasados. Felicitámosle.

### LA SOCIEDAD UNION Y PERSEVERANCIA DIRIGE AL HONORABLE CONCEJO MUNICIPAL UN MEMORIAL PIDIENDO AYUDA PARA EL ALUMBRADO ELECTRICO

En sesión celebrada por el honorable Concejo Municipal el mes pasado fue presentado un memorial que creyó a bien elevar a esa entidad la respetable señora doña Carmen vda. de Rodríguez en su calidad de representante de la planta eléctrica de esta población, solicitando ayuda pecuniaria para reparar el sistema de alumbrado público, en nombre de la Sociedad "Unión y Perseverancia".

La petición al respecto fue considerada por la honorable Cámara Municipal, que estimó prudente contestarle a las señoras de la de la Sociedad "Unión y Perseverancia", que es la agrupación encargada del alumbrado, prometiéndole ayudarlas tan pronto el Municipio salga de compromisos apremiantes que hoy ocupan la atención del Concejo.

JOVEN NOMBREDIOCENSE...  
(Viene de pág. 1a.)

un taladro eléctrico, y, en el momento en que comenzaba a ejecutar su trabajo le pasó la corriente eléctrica que lo electrocutó, a pesar de los esfuerzos que hicieron sus compañeros de trabajo—entre los cuales se encontraba un hermano de él—para evitarlo.

Ojalá las autoridades competentes y la Oficina de Seguridad tomaran mayores precauciones para evitar en el futuro que, por

desperfectos de los alambres conductores de la corriente, por el mal estado de las herramientas que funcionan con fuerza eléctrica o por cualquier otra deficiencia, se repitan estos desgraciados accidentes que llevan el dolor a muchos hogares dejando huérfanos a niños inocentes.

Por este medio hacemos llegar nuestras condolencias a la familia del difunto, y de manera especial a los señores Alejandro E., Leonor y Nicolás Vargas.

Hasta Nombre de Dios hacemos llegar nuestra condolencia al señor Nicanor Góndola por la pérdida irreparable de su señora esposa ocurrida a mediados del mes pasado.

El día 23 de Enero celebró su segundo aniversario la niña Alba Eugenia Sosa, primorosa hijita de uno de nuestros Directores. Hasta Colón le enviamos nuestras felicitaciones y nuestros deseos de que le sonrían la alegría y la felicidad durante muchos años.

En el centro "Cadú", integrado por señoritas deportistas y entusiastas de la ciudad de Colón, resultó electa la señorita Aminta Agnew Princesa "Cadú", y como tal dirigió las fiestas de esa entidad durante el Carnaval. Nuestras felicitaciones para Las "Cadú" y para su simpática Princesa Aminta la.

Hasta Colón, lugar donde reside, hacemos llegar nuestras felicitaciones a la señora Aminta S. de Arroyo con motivo de su cumpleaños.

Saludamos a los jóvenes Juan y Apolonio Acosta, maestros consagrados que pasaron por esta cabecera con rumbo a Colón.

Hacemos llegar nuestras sinceras felicitaciones a don Humberto Leignadier C., Gobernador de la Provincia de Colón, con motivo de su merecida reelección.

Plácenos saludar al popular Coronel don Luis Hernández R., quien llegó a la ciudad de Colón, procedente de San Blas, lugar donde desempeña las funciones de Intendente y Saguila Mayor.

También saludamos al señor Donaciano Meneses, ciudadano distinguido y laborioso del pueblo de Cuango, quien pasó por esta cabecera en viaje de negocios hacia Colón.

### SASTRERIA "SPORTMAN"

Se confeccionan vestidos a la medida con telas que usted eligirá en nuestros talleres. Precios módicos y cortes a la última moda.

Colón, R. P. Calle 10a. al lado de "El Chico".

# El Comercio Colonense Necesita GARRETERAS



## Azán Young

Ofrece a usted en Portobelo las mejores mercaderías y los precios más bajos del

—Lugar—

Portobelo, Prov. de Colón  
R. de P.

### VALIOSOS PENSAMIENTOS DE EDUCADORES NACIONALES SOBRE EL PROFESOR RICHARD NEUMANN

Es imposible medir y apreciar la obra de un educador como Neumann en veinticinco años. Para concebir una vaga idea de ella habría que saber cuántos alumnos ha tenido directamente en este lapso, cuántos ha atendido cada uno de éstos y cómo sus lecciones, su ejemplo y su palabra han influido sobre todas estas almas y sobre otras más, indirectamente.

Octavio Méndez Pereira.

Grande es la deuda que nuestro país tiene contraída para con el señor Richard Neumann. Vino este distinguido educador a Panamá, cuando la organización de las escuelas se hallaba en sus comienzos, y desde entonces no ha dejado de prestarle su atinada cooperación. Y a esta obra, bueno es hacerlo notar, el señor Neumann ha aportado dos cualidades características alemanas: la consagración al trabajo y la tendencia a efectuar una labor minuciosa y completa en cualquier rama de la organización escolar a donde se le ha llevado.

Para quienes nos interesamos por el progreso de la educación, en la república, porque creemos que allí radica todo su bienestar futuro, dos nombres hay que siempre recordaremos con respeto y gratitud: el del señor Frederick E. Libby, quien ha dejado entre nosotros huellas imborrables de su labor educativa valiosísima, y el del señor Neumann, quien desde hace 25 años nos viene ayudando a levantar el nivel cultural y científico de nuestras instituciones escolares.

Jeptha B. Duncan.

Para el doctor Richard Neumann, apóstol de la cultura en Panamá, la función de educador a la niñez ha asumido siempre una trascendencia que justifica todas las consagraciones; representa la enseñanza para él un honor que bien vale la pena rendirle los más empeñosos esfuerzos; y el encanto con que ha realizado la obra espiritual de la escuela, durante toda su vida de maestro

# SECCION ESCOLAR

## HOMENAJE TRASCENDENTAL

(Por Tulio Edmundo Lara)

Don RICHARD NEUMANN, Vice-Rector del Instituto Nacional, ha sido objeto de un cálido homenaje de simpatía y de reconocimiento por su extensa y fructífera labor en nuestros planteles de Enseñanza Secundaria, con motivo de la celebración de sus bodas de plata, como educador consagrado y eficiente. Fué este acto el tributo merecido que sus colegas del Profesorado, sus ex-alumnos y sus alumnos rindieron a quien con tanta consagración modeló muchas almas y formó le-

giones de Maestros que con abnegación y patriotismo esparcen la semilla del saber en todos los ámbitos de la Patria.

Veinticinco años han transcurrido desde que este sembrador de ideas emprendió el peregrinaje apostólico del Maestro con rumbo hacia estas lejanas playas istmeñas que han escuchado la sabiduría de su palabra autorizada y convincente y, recibido el estímulo de su vida encaminada siempre por la senda de la rectitud, de la perseverancia, de la sobriedad, de la lealtad, de la honradez y del trabajo. Su mente abierta a todas las ideas de avanzada y su espíritu investigador han hecho de él el Profesor de

todas las épocas.... El Maestro del Pretérito, del Presente y del Mañana. Y es por ello que cada uno ode los que bebimos en la fuente pura y abundante de su sabiduría, todos los que le hemos tratado y comprendido, todos los que llevamos en nuestro Ser algo de su personalidad, todos los que, en fin, reconocemos y admiramos su obra, compartimos con él la íntima satisfacción que ocasiona un homenaje como este que, además de ser en ofrenda al mérito de un Educador, se traduce en la más elocuente manifestación de gratitud de dos generaciones, que te veneran y te recuerdan con cariño, oh Maestro!

26 de enero de 1937.



Hermoso paisaje de la Costa Atlántica que constituye el más natural medio de atracción del turismo conque cuenta hoy día la República.— Visítenos y podrá admirar muchos y más maravillosos que éste.

consagrado y ejemplar, ha impregnado su alma. Artista el doctor Neumann en su actividad sublime, reúne en un solo objeto la verdad, el bien y la belleza. La Patria ha recogido óptimos frutos de la siembra intelectual de este viejo y prestigioso profesor que es tronco vigoroso, lleno de savia noble y fecunda en el fértil campo de la educación nacional.

Guillermo Méndez Pereira.

Lo que yo he admirado siempre en el Sr. Neumann es su ágil inteligencia, su persistencia voluntad de trabajo y su amplio y generoso espíritu de colaboración. Estas son las bases del éxito que él ha obtenido como maestro de dos generaciones. En ellas se ha afirmado y consolidado su interesante personalidad de educador enamorado, como un artista, de su obra. En ellas descansa el reconocimiento público que, con motivo de sus veinticinco años de labores educativas, le tributan hoy los numerosos alumnos a quienes él guió e inspiró en su

trabajo profesional.

José D. Moscote.

La contribución del señor Richard Neumann a la educación nacional es inestimable. Como profesor de educación él ha sido desde su llegada al país un maestro de maestros. En las veces que estuvo al frente de nuestra organización escolar y del Instituto Nacional, demostró sus dotes únicas de administrador eficiente, de orientador e inspirador inteligente. Aún después de veinticinco años de esfuerzo sostenido y de luchas constantes se le ve en la brega de nuestra educación, siempre como trabajador responsable, infatigable y celoso cumplidor de sus deberes, consciente de su misión educativa.

Al cumplirse cinco lustros de labor tan digna y provechosa, la educación nacional y el país entero deben rendirle tributo de cariño y de gratitud por todo, lo bueno que él ha hecho y ha tratado de hacer.

Francisco S. Céspedes A.

Una ráfaga de espiritualidades y de cultura agita el ambiente panameño. Uno tras otro surgen los movimientos elevados en que se tributa honor al mérito y se pregona como ejemplo la consagración de los esforzados luchadores de la idea. Hoy ha tocado el turno al profesor Richard Neumann a quien sus discípulos dedican esta página de conmemoración a sus veinticinco años de labor en Panamá. Labor de educador genuino que consagra los mejores años de su vida a esparcir la semilla santa de la enseñanza. Bien por los que hacen obra de justicia que les honra y que honra y enaltece a la patria.

Isaber Herrera O.

Si en nuestro país se le rinde culto a la gratitud, y por fortuna este sentimiento todavía anida en nuestros corazones, debe reconocerse y agradar en su máximo grado la obra espiritual realizada aquí por el prof. Richard Neumann.

El señor Neumann es en toda la acepción de la palabra MAESTRO de maestros. Modelados espiritualmente por sus manos han salido del Instituto Nacional y de la Escuela Normal de Institutoras más de dos generaciones de maestros que hoy, jefes de hogares o al frente de planteles de enseñanza ejercen su influencia educativa a su alrededor y levantan el standard cultural de nuestra sociedad.

El nombre del querido prof. Neumann debe inscribirse indeleblemente en los anales escolares de la República de Panamá.

Ernesto J. Castillero R.

Fuí alumno de don Richard Neumann en sus primeors años de labor en nuestro país y desde entonces me formé el juicio, que han aquilatado los años, de que es este uno de los profesores más competentes y consagrados que han contribuido a formar la actual generación de hombres que, en una u otra forma, actúan hoy con eficiencia en las distintas actividades ciudadanas.

En plena madurez mental, y con energías de joven, el Sr. Neumann sigue en su noble apostolado desde el cargo de Vice-Rector de nuestro primer plantel de educación nacional, y su mayor felicidad se palpa cuando estrecha la mano amiga de sus ex-alumnos.

Yo no solo he mantenido siem-

## Enrique Sánchez

### Cantina y Abarrote

Mercancía de calidad superior. Atención y esmero en el servicio

Portobelo, Prov. de Colón,

pre las más cordiales relaciones con el maestro, sino que guardo por él la mayor gratitud y reconocimiento por su intensa labor cultural en nuestro país.

C. Arrocha Graef.

### EL MUNICIPIO DE PORTOBELLO (Viene de la pág. 1)

que existen en Panamá y Colón para pagar la deuda con el Gobierno Americano en el término de cincuenta años acordados; por esta razón creemos que no hay lugar a interpretaciones mal fundadas ni a conceptos equivocados.

El Acuerdo del señor Alcalde pasó en estudio a una comisión integrada por los ediles Evangelista Luque y Esteban del Cid quienes indudablemente introducirán reformas esenciales en algunos artículos del proyecto, y darán lugar a la implantación de una innovación encaminada a conseguir un alivio en las arcas municipales.

### LOS BANANEROS...

(Viene de la pág. 1)

TE LE HACEN A LOS RACIMOS DE LOS AGRICULTORES a quienes desean perjudicar, y por ello esperamos que en alguna forma estos señores corregirán este mal, ya que no es así como deben proceder los compradores, acaso por haber perdido la campaña política retropróxima.

## Adios, Escuela Amada

Por Víctor M. Peralta.

(Alumno del VI Grado de la Escuela M. de Portobelo).

Hoy que se avecina el día en que abandonaré para siempre los recintos de la escuela primaria, deseo por medio de la IDEA, periódico dedicado a defender los intereses comunes de este Distrito, dirigirles la palabra al pueblo portobeleño y en especialidad a mis condiscípulos.

En los tres años que he vivido en el histórico pueblo de Portobelo he podido darme cuenta exacta (Paas a la pág. 5)

# Ciudadano, Coopere con "LA IDEA"

## Jabonería "EL PROGRESO"

EL MEJOR JABON  
LOS PRECIOS MAS BAJOS  
ATENCION Y GARANTIAS

Avenida Central — Colón, R. P.



## ESCUELA AMADA...

(Viene de pág. 4)

ta del estado lamentable en que se encuentra, y de que cada día aumenta más su pobreza; por este motivo aconsejo a todo buen portobeleño, que luche por conseguir el adelanto y bienestar económico de este lugar, lo que solo pueden conseguir siendo unidos y luchando por adquirir buenas vías de comunicación; ensanchando su campo de acción, pues el cultivo del banano hoy no rinde lo suficiente para sostener debidamente a los hijos de este pueblo debido a que los compradores de dicho fruto no aprécian, como deben, sus sudores.

Portobeleños: cultivad con esmero en vuestras fértiles tierras, frutos de distinta especie, pues solo el día que seáis verdaderos agricultores podréis ser grande, y con vuestra grandeza haréis gran de a la patria, pues la agricultura es la verdadera fuente de riqueza.

Queridos condiscípulos: ha llegado la hora de abandonar las sagradas aulas donde el maestro ha modelado gran parte de nuestro carácter y ha enriquecido nuestros conocimientos; más no creamos que la obra se ha terminado. No; falta mucho para que alcancemos un regular grado de perfección. La mayoría de vuestros corazones reboza de felicidad y dicha creyendo que de hoy en adelante llevaréis mejor vida; el mío, por el contrario, llora..., llora amargamente, no porque os váis, sino porque la mayoría de vosotros tendréis que luchar contra los embates de la vida que trae consigo muchos desengaños, y porque encontraréis en vuestro camino difíciles problemas que tal vez amargarán vuestra existencia. Pero no desmayéis; luchad contra las dificultades de la vida tened fé y perseverancia y saldréis triunfantes. Si alguno de vosotros cuenta con medios suficientes con que completar vuestra instrucción aprovechad el tiempo en una escuela secundaria aprendiendo un arte o una profesión cualquiera porque la patria necesita hombres preparados y brazos fuertes, y tiene fundada sus esperanzas en la niñez que se levanta porque solo ellos pueden hacerla grande.

Portobelo 1º de Febrero de 1937.

## Rincón Poético

### UN AMOR NO SE VA.

(Dedicada a F. V. Jr.)

I

"Un amor que se va.... Cuántos se han ido!"  
Aforismo engañoso. En esta vida  
Un amor —el amor que fué sentido—  
No se va, ni se aleja, ni se olvida.

II

Un amor no se va,...Si es el primero,  
Lo invoca el corazón adolorido,  
Es en la vida el hálito postrero  
Que exhala el pecho en su postrer latido.

III

No se aleja el amor que es verdadero;  
Sólo se va el amor que fué fingido  
Para clavar su dardo traicionero  
En otro corazón inadvertido.....

Un amor —el amor que fué sincero—  
Es más intenso cuanto más sufrido.

Tulio Edmundo LARA.

## Tu Imágen

Tu imagen es reliquia que guardo en la memoria,  
tesoro que conservo con dicha indescriptible.  
Como una gran delicia, tu imagen apacible  
endulza de mi vida su larga trayectoria.

Es ella la que envuelve mis sueños y mi historia;  
la que me da este impulso tan noble, irreductible,  
de amarte, que pienso que es casi un imposible  
quitar de mi existencia la luz de tanta gloria.

Tu imagen es mii culto, el sol que me refleja  
la nítida pureza que en mi camino deja  
encantos que me anuncian un bello porvenir.

Mi ideal y mi destino, feliz se oculta en ella,  
porque es en mis anhelos así como la estrella,  
que vierte su ternuras en todo mi sentir.

Ramiro WALKER.

## Un Crimen Espiritual

(Cuento por Tulio Edmundo Lara)

Octavio se detuvo. Separó un recibo de los que llevaba en un portafolios y leyó: Casa número 93, Avenida del Rosario, refre-

quería "La Popular".— Precisamente estaba parado frente a la Refresquería que acababa de mencionar. Pasó al otro lado de la calle y entró; a la derecha junto a una mesa, frente a una vitrina, vió sentada a Luisa Sierra; otras veces la había sorprendido sentada en el mismo sitio, pero esta vez tenía un juego de naipes en las manos. Al lado de ella, junto a la misma mesa se encontraba un señor que representaba unos treinta y seis años; era Rafael López, esposo de la propietaria de "La Popular".

En la refresquería únicamente se hallaban presentes los dueños y dos empleaditas que ni siquiera llamaban la atención.

—Octavio se descubrió y después de saludar a los dueños de la refresquería les dijo:

—Les traigo los recibos de alquiler correspondientes a los dos meses próximos pasados.

—Gracias —contestó Rafael— nos ha evitado usted una caminata; siéntese un momento para que descansen, pues en estos días tan calurosos uno no puede caminar dos cuadras sin detenerse a descansar en un sitio sombrío.

Octavio aceptó la invitación y

después de un momento interrogó a los esposos López:

—Qué juego practicaban cuando yo entré?

—Un juego costarricense —respondió Luisa.

—Sí, es un juego muy interesante —agregó Rafael—: pero cuando jugamos a solas Luisa me gana siempre a la buena o con mil trampas. Ahora que está usted aquí podré ganar yo porque usted servirá de juez.

—Yo no entiendo nada de este juego, pero si la señora no se opone les complaceré actuando como testigo ya que no podría ser juez de las jugadas difíciles.

—Yo no me opongo —contestó Luisa— pero en el momento que usted llegó habíamos dispuesto jugar otra cosa o no seguir jugando.

—Tiene razón ella; ya me siento cansado de jugar eso; otro día ojalá llegue usted con más oportunidad. Pero si usted quiere distraerse —continuó Rafael— deje que Luisa le haga la prueba de su suerte con las barajas.

—Eso sí.... Si me permite le hago la prueba de las barajas inmediatamente—contestó la aludida. Y agregó: no le haga caso a Rafael, él dice que si usted quiere divertirse, pero no deja q' yo se "la heche" para que no le adivine sus secretitos.

—Para qué echarme la suerte, doña Luisa, yo no creo en esas cosas; además, estoy casi convencido de que a mí me persigue la adversidad y acepto los acontecimientos con la serenidad de los justos, respondió Octavio.

—No tema hombre —contestó el esposo— déjela que le diga un par de tonterías; por lo menos a usted no le molestará ella como a mí con sus celos y sus desconfianzas, creyendo lo que "le dicen las cartas."

Es —dijo Octavio— que a mí me parece que esas pruebas son superficialidades de mujeres o algo así como un medio de sondear la vida ajena o de mortificar a los espíritus que están en calma. Recuerdo que cuando era menor de edad, una señora llamada Antonina se empeñó en echarme la suerte; las cartas "me dijeron" que obtendría una fortuna por mi propio esfuerzo y que sería muy dichoso con mi segunda esposa.

—Y usted siendo menor de e-

dad era casado? interrogó Luisa.

—No —respondió Octavio— ni siquiera estaba yo enamorado entonces; en cuanto a la fortuna han pasado seis años y todavía no la he obtenido.

—No sea tan incrédulo joven— le aconsejó la señora de López, esa fortuna podrá usted obtenerla de un momento a otro.... Rafael fué tan incrédulo como usted y ahora va creyendo poco a poco porque le he adivinado algunas cosas que le han resultado a su tiempo.

—Sí señora —dijo el esposo— me han salido muchas, muchísimas, como aquella de la mujer morena a quien yo le llevaba plata semanalmente, verdad?

—Bueno —protestó Luisa— esa vez falló la prueba, aunque no estoy muy segura de que haya fallado.

—La verdad es que si algunas cosas resultan dependen más de la sugestión que de la prueba —añadió Octavio;— pero para complacerle a usted probemos.

Octavio era uno de esos jóvenes que por decencia aceptan cualquier sacrificio y se someten a ciertas pruebas para complacer a una dama; para él la mujer necesitaba siempre cortesía y apoyo masculinos.

Luisa comenzó a barajar los naipes, mientras Rafael y Octavio le contemplaban con curiosidad. Qué misterio podrían guardar esas cartas? Cuántas incógnitas podrían aclarar en una vida? Quién sería tan tonto, tan ignorante, para creer en estas cosas? Y, sin embargo, él aguardaba los resultados de la prueba, con desesperación.

Octavio era el segundo-génito de una familia humilde, pero honrada y laboriosa que veía en él la continuación de sus tradiciones de honrra de bien, de integridad, de trabajo, de lealtad y decoro, cualidades éstas que la familia Ovalle predicaba desde hacían varios siglos. Tan pronto como el joven concluyó sus estudios vivió alejando de su hogar en cumplimiento de los deberes que le imponía su profesión de Perito Mercantil y Representante Comercial, pero en su sangre y en su mente llevaba siempre el recuerdo de esas cualidades que acaso fueran un distintivo especial.

(Pasa a pág. 6)

## Almacén "VENUS"

Teléfono 622-J

Colón, R. P.

COMPRA-VENTA Y ARRIENDO DE MUEBLES,  
MAQUINAS, VIDRIOS, ETC.

Nuevos y de Segunda Mano

Calle 9 No. 5014—Avenida Justo Arosemena 8127-29  
Avenida Central 9127

Apartados: Colón

Cristóbal 1167

Para Anuncios Luminosos, Vidrios, Cristales Rótulos.

Precios Bajos Convenientes, Nuevos Sistemas de  
Facilidades

# Comerciante Anuncie en "LA IDEA"



# Deportes

Si todos los atletas de la República se proponen a entrenarse existen grandes probabilidades de que Panamá tenga actuación lucida en las próximas Olimpiadas Centro-Americanas y del Caribe que se celebrarán en 1938. Eso nos lo demuestra el auge que está tomando el deporte en todo el país, de manera especial en las poblaciones interiores donde hasta ayer el deporte fué ignorado, destacándose por ese motivo las ciudades de Panamá y Colón. Hoy vemos con placer que se construyen gimnasios, se arreglan pistas y campos de juegos, se nota, en fin, un intenso interés de surgir y competir en las diferentes fases del deporte, a tal extremo que equipos netamente interiores han llegado a superar a los de nuestras dos ciudades principales. Esto, sin embargo, sólo podemos anotárselo a su favor a la región del Pacífico, comprendida entre la carretera nacional y la costa de ese mar. Hasta nosotros, quizá, ha llegado el rumor que denota el mismo movimiento en el sector del Darién, en donde los maestros, secundados por entusiasmas deportistas, hacen esfuerzos supremos para cooperar con el Gobierno Nacional y con la Federación Nacional Deportiva en estos momentos; pero, desgraciadamente, en este litoral, con excepción de la ciudad de Colón, no se hace nada en ese sentido y los ánimos permanecen impenetrables ante ese movimiento, presentando así un lamentable contraste entre los dos litorales istmeños en instantes en que debe ser general el entusiasmo.

En lo que a estos lugares se refiere plácenos manifestar, sin embargo que en conversación que sostuvimos con el Inspector de Instrucción Pública del Distrito Escolar de Nombre de Dios, señor Miguel M. Santizo, éste nos expuso el interés que tiene de organizar el deporte en esta sección de la República y sus intenciones de llevar a cabo el próximo año unos juegos deportivos de la Costa, con el concurso de los Distritos de Portobelo y Santa Isabel. Desea, pues, el señor Santizo revivir unas competencias que se verificaron en estos Distritos hace algunos

años con entusiasmo sorprendente. Si entonces, cuando no había compromiso por cumplir, ni deseos de salir victoriosos en competencias internacionales como las que se aproximan, se obtuvieron resultados satisfactorios es de suponer que ahora unos juegos deportivos en estos lugares terminen con el mejor éxito. Pero la idea del señor Inspector, aunque ya vieja, tiene mucho valor en estos momentos, ya que a la vez que contribuye a levantar el ánimo de la juventud actual desarrollando en ella el sentido de la responsabilidad, viene a cumplir una de esas finalidades de la escuela al contribuir a la formación de una generación lozana que reúna cualidades esenciales para la formación de comunidades sanas, fuertes, dotadas de energías y de entusiasmo para defender sus intereses, que son los de la Patria, con lealtad y optimismo.

Para encauzar este movimiento, de positivo valor sin lugar a dudas, nos permitimos sugerir desde estas columnas la formación de una entidad deportiva que dirija las actividades en todo el Distrito Escolar y que sirva como centro de consulta a otras pequeñas corporaciones dependientes, que funcionarán en los demás pueblos de los dos Distritos. En este caso—y por las mismas razones que lo escogieron para Cabeza del Distrito Escolar—nos parece Nombre de Dios el lugar más adecuado por su situación céntrica con respecto a los otros pueblos para que sea escogido como sede de la entidad deportiva encargada de organizar las competencias a que nos venimos refiriendo. En esa población hay abundancia de jóvenes deportistas, entusiastas, que colaborarían con el señor Inspector hasta el final, que pueden integrar la federación Deportiva de los Distritos de Portobelo y Santa Isabel. Por lo demás, para la realización de estos proyectos, creemos nosotros que, contaremos con el apoyo incondicional de las Corporaciones Deportivas de la Capital que son las obligadas a patrocinar siempre, y ahora más que nunca, la realización de proyectos como éste.

## FUE RECHAZADA UNA PROPOSICION DE LA ESCUELA PUBLICA DE PORTOBELLO

En el primer número de este órgano anunciamos las probabilidades que tenía Portobelo de poseer una Biblioteca Popular

rotativa para solaz de los amantes de la lectura; tenemos que pasar ahora por el penoso deber de comunicar a nuestros lectores

### UN CRIMEN ESPIRITUAL...

(Viene de pág. 5)

cial de su familia. Ahora era empleado de la firma comercial Suárez & Ulloa y, por su amor al trabajo, por su honradez y por su eficiencia habíase captado la estimación y la simpatía de sus jefes a tal extremo que ahora era el empleado de confianza. No obstante la ventajosa posición que ocupaba en su semblante se veían las huellas de un padecimiento muy profundo y en sus ojos se adivinaban los estragos de tristezas muy hondas, que él en algunas ocasiones lograba disimular con el acento siempre agradable y franco de su voz. Como hombre de bien odiaba la murmuración y compadecía a los murmuradores; respetaba mucho la vida de los demás porque se respetaba a sí mismo; huía de los sitios donde se hablaba mal de otros y no le interesaban las pruebas, ni creía en ellas, porque para él no eran sino un aspecto, otra fase de la calumnia, otro método más avanzado de intrigas humanas. Pero no deseando aparentar descortesía había accedido a los deseos de Luisa, sin presentir que él pudiera darle importancia a lo que "dijeran esas barajas."

—Corte usted en tres partes—ordenó la pruebista a Octavio.

El joven obedeció y Luisa comenzó a extender las cartas. La prueba había comenzado:

—Usted sufre demasiado; cuídese, ahora sale una enfermedad y una cama... Estas dos barajas, presagian que si usted continúa con las preocupaciones que tiene puede enloquecer; ahora sale una mujer morena con quien usted tiene un hijo; ella le aceptó por interés, quiere mucho dinero; vea, ahora sale otra mujer, es una señorita algo preparada, pero esta carta indica que es vanidosa; por esta última son sus padecimientos. Si, usted ama demasiado a esa señorita, piensa mucho en ella y esto indica unión; usted piensa unirse a ella. Pero, ¡qué suerte tiene usted! La amistad de esa señorita no es firme, ella piensa en un dinero; también se acuerda de usted en ocasiones.

—Ahora barajeé usted—ordenó Luisa.

Octavio, pálido, con gran ner-

res que la proposición que hacía mención a ello fué rechazada, increíblemente, por el Honorable Concejo Municipal en sesión celebrada el mes pasado.

Con este procedimiento los H. Concejales han dado indudablemente, un paso en falso, y aunque, no queremos, desde estas columnas nos vemos obligados a criticar esta actuación de la Asamblea Edilicia y lamentamos hondamente que se haya perdido la oportunidad de tener en esta población el mejor medio de ilustración y cultura existente como lo es una Biblioteca selecta al alcance, de todos.

La Biblioteca Escolar, pobre aún por estar en reorganización, suplirá esa falta y para eso espera la cooperación de todos los que desean para Portobelo un plano de cultura superior.

viosidad, tomó las cartas y comenzó a barajarlas.

—Ya mandó, la señora de López. Continuemos, pero no se gestione usted, hombre; ¿por qué está así? Bien, tome las cosas como una broma, con calma. Sale una ausencia que le hará sufrir a usted mucho; conseguirá con tardanza la colocación que desea; este es un hombre blanco que le envidia y se interpone, pero usted triunfará; pronto recibirá un dinero y tendrá una época de abundancia. Ay! Procure que tengan mucho cuidado con sus niños, uno de ellos enfermará de gravedad o morirá de una emoción. Hay una mujer mayor, morena, que aconseja en contra de usted a la señorita a quien usted ama; usted adora a esa joven, pero estas barajas indican chismes e intrigas que obstaculizan los propósitos de usted; esta es una amiga, rubia, de ella que tiene un novio que no la quiere de buena fé; esa amiga podrá perderla a ella y hacerla interesada.

Luisa recogió las cartas y después de barajarlas le dijo a Octavio:

—Corte usted otra vez en tres partes, esta es la última vez.

Vea, aquí vuelve a salir una enfermedad para usted; sale usted con grandes preocupaciones; aquí sale un viaje próximo; recibirá mucho dinero; esta es la señorita a quien usted ama, junto a estos dos caballos colocados como están significan poca firmeza en ella; acá aparece la rubia amiga de ella que le habla de un dinero; la dama morena que tiene los niños con usted piensa en un dinero; la señorita a quien usted ama duda; éste cinco de espadas colocado allí significa que ella puede traicionarle y.....

Ya... —Interrumpió Octavio—No continúe usted Luisa. Muchas gracias.

El joven se levantó y con un adiós que musitaron sus labios temblorosos por la emoción se despidió de los dueños de "La Popular."

Cabizbajo, con paso incierto, horas más tarde el joven entró a la Oficina donde trabajaba. Se sentó; quiso concluir un trabajo que había empezado antes de salir y no pudo... Una desesperación inextinguible invadía su espíritu. Se preguntaba a sí mismo si las empleadas conocerían a Fulvia, a su adorada Fulvia; si le habrían referido algo a Luisa para que ella valiéndose de las cartas le dijera estas cosas... Pero, no, no podía ser así; él no conocía a las empleadas de "La Popular". Además, si apenas se conocía con Luisa y Rafael de vista; sólo tres veces había llegado allí... Si, sólo tres veces, lo recordaba bien; una vez fue a comprar helados y dos veces a cobrar el alquiler del lo-

### DEL HOGAR .....

El marido y Padre es el eje y por lo mismo el Jefe de la Familia. La esposa y madre es su colaboradora y comparte con él responsabilidades, gozos y sinsabores. Ella busca en él, amor, protección y simpatía y, en cambio, le brinda ternura, consuelo y un afecto sincero que se refleja en su comportamiento. El padre es el sostén de su familia y la madre está obligada a cooperar con él en la educación de los hijos que buscan en ellos amparo y dirección. Necesitan, pues, los padres tener concepto amplio, sin egoísmo, de la vida y de las influencias y compañías que han de rodear a su familia, y necesitan, por otra parte, llevar una vida de rectitud, sin bajezas, de respeto a Dios y de respeto y consideración a sus semejantes, para robustecer en los hijos la paciencia, la perseverancia, la integridad, el valor, la diligencia, la lealtad, la honradez y el sentido práctico, ya que la vida de los PADRES CONSTITUYE EL ESTIMULO MAS PODEROSO PARA LOS HIJOS.

El padre debe hacer lo que le sea posible para asegurar el bienestar y la felicidad de su hogar; cualesquiera que sean sus apuros y sus preocupaciones no debe perder de vista a su familia, y debe volver siempre a la casa con una sonrisa de optimismo en los labios.

A semejanza de Abraham, los padres deben hacer de las leyes Divinas las reglas de su hogar. En cierto sentido los padres son los sacerdotes de su familia y en el altar patriarcal deben ofrecer por la mañana, por la noche y a toda hora sus sacrificios en aras de la felicidad espiritual de sus hijos. El hogar debe ser el lugar donde residan el amor, la cortesía, la abnegación y el desinterés; donde residan estas gracias, allí también residirán la felicidad, la alegría, la comprensión y la paz, que son las únicas bases de estabilidad hogareña y de buen éxito en la vida.

Entre los esposos debe existir confianza; ambos deben hacer frente a sus responsabilidades, ambos deben trabajar por el bienestar de sus hijos y jamás deben en presencia de éstos criticarse sus planes, ni poner en pugna sus criterios. Sostenga el marido por su parte las manos de su mujer dándole prudentes consejos, y coopere la mujer con su marido, atendiendo sus indicaciones, alentándolo con su ternura y sugiriéndole todo aquello que ella juzgue conveniente para la dicha de su hogar.

B. C. A.

cal.... ¿Cómo podía esa mujer decir esas cosas. ¿Serían realmente las barajas! Pero quizá Luisa conocía a alguien que le conociera a él o a Fulvia....

(Continuará)

## CASA LOBATO

Prop. PARSAM PARUMAL  
Ave. del Frente.—Tiendas 56 y 57

Cambio de monedas extranjeras.  
"Panama Hats" y sombreros de Monte Cristi.  
Gran surtido de perfumes y artículos de lujo para damas y caballeros

Colón, R. P.— Tel. 450— Apartado 384

## MUEBLERIA "BAZAR ALEMAN"

Avenida Bolívar 7.108

Ofrece a usted los muebles más confortables a precios sin competencia y le brinda todas las facilidades de pago mediante sus sistemas de Clubs y Ventas a plazos

SILVIO SALAZAR.—Gerente.  
Colón, R. de P.

# Colón Necesita Carreteras



# Sastrería "PARIS"

Ave. Bolívar, entre 7a. y 8a.

Gran CLUB DE VESTIDOS de 35 semanas.

Cuando venga a Colón, visítenos.

A. POSTINOVICH, Prop.

## NESTLE...

(Viene de la 1a. pág.)

Europa y Estados Unidos. El costo inicial de la fábrica será no menor de B. 150.000.00 entre maquinarias, terrenos, edificios, instalaciones y laboratorios, inversión que deberá ser comprobada por el Contratista mediante examen de los libros correspondientes. Esta suma no incluye los gastos de saneamiento e higienización que el Contratista estimare necesario hacer en los lugares por el ocupados, y que no estará obligada a comprobar. El equipo que se traiga para instalar la planta, de una capacidad no menor de CIEN MIL CAJAS de leche condensada y evaporada por año, deberá ser moderno. Cuando la producción local de leche fresca lo justifique, el Contratista podrá aumentar dicha capacidad, así como agregar a la fábrica los equipos adicionales necesarios para la fabricación de leche en polvo, mantequilla y cualesquiera otros productos derivados, o edificar otra fábrica, en las mismas condiciones.

Artículo 4º—El Contratista comenzará los trabajos de instalación de la fábrica a la mayor brevedad posible y se obliga a tenerlos totalmente terminados dentro de los diez y ocho meses siguientes a la fecha en que entre en vigor este contrato, salvo casos de fuerza mayor, tales como huelgas, etc., etc.

Artículo 5º—A fin de beneficiar el mayor número posible de nacionales y residentes de la República, el Contratista se obliga a no poseer en la República, ni por sí ni por interpuesta persona, haciendas, granjas o lecherías propias. Usará en su fábrica únicamente leche de producción local la que comprará tanto al pequeño productor como al grande, es decir, a todo el que tenga leche y quiera venderla, sin discriminación alguna de persona.

El precio a que el Contratista pagará la leche fresca será el de B. 0.04 el litro, el cual precio no podrá ser rebajado por ningún motivo. Sin embargo, si por el desarrollo de la industria lechera los productores nacionales disminuyeren el precio de costo de tal modo que rebajando el precio de venta de la leche fresca obtuvieren ganancias razonables que los satisfagan, el Contratista podrá dirigirse al Gobierno proponiéndole la rebaja del precio aquí señalado de B. 0.04, y el Gobierno, oído el parecer de los ganaderos nacionales, autorizará la rebaja siempre que ésta determine una rebaja correlativa en el precio de venta de la leche condensada y evaporada para beneficio del consumidor.

Artículo 6º—Con el fin de facilitar a los productores nacionales la entrega de la leche, el Contratista se obliga a establecer "Estaciones de Recibo" diseminadas en puntos apropiados en las Provincias Centrales.

El acarreo de la leche desde las "Estaciones de Recibo" hasta la fábrica ser á por cuenta del Contratista.

La Compañía se obliga a recibir toda la leche que se le ofrezca al precio fijo de B. 0.04 or litro en las "Estaciones de Recibo" o en la planta, hasta alcanzar su cuota del consumo doméstico de leches concentradas; además, para dar mayores facilidades a los ganaderos situados entre las "Estaciones de Recibo" y la fábrica, la Compañía recibirá también la leche que se le entregue en la carretera central a horas determinadas que la Compañía fijará.

La leche fresca deberá ser de buena calidad de acuerdo con las condiciones que a este efecto establezca la autoridad sanitaria.

Respecto a la Provincia de Chiriquí, la Compañía podrá establecer en ella "Estaciones de Recibo" cuando la carretera esté concluida, y la Compañía se compromete además, a estudiar con el Gobierno las posibilidades de la instalación de otra fábrica sucursal en Chiriquí.

Artículo 7º—Con el propósito de aumentar lo más rápidamente posible la producción de leche, la Compañía se obliga a suministrar gratuitamente enseñanza teórica y práctica a todo propietario de reses que lo solicite, sobre los métodos científicos de cuidado, alimentación, higiene y curación del ganado, manera de ordeñar, configuración moderna de granjas o lecherías y manejo científico de pastos y potreros. Para tal fin, sus técnicos visitarán las haciendas para explicar y enseñar prácticamente el manejo científico de la producción de leche. Suministrará también gratuitamente la Compañía durante los primeros seis meses de funcionamiento, las vasijas higiénicas apropiadas para

recibir la leche de la ubre de la vaca.

Artículo 8º—La Compañía se compromete a donar dos centésimos de balboa por cada caja de leche que llegue a producir a la Secretaría de Educación y Agricultura para la compra de toros y vacas de razas finas, y la Compañía pondrá también gratuitamente al servicio del Gobierno y de los particulares que lo soliciten los conocimientos y la experiencia de sus técnicos y de sus servicios para la adquisición de toros y vacas que mejor se adapten a las condiciones climatológicas del trópico.

Artículo 9º—Aún cuando las leyes de la República sólo obligan a mantener el 75 por ciento de empleados panameños, la Compañía se obliga a que todos los empleados de la fábrica principal y de la sucursal que llegare a establecer sean panameños, con excepción del Director, el Químico, en Ingeniero Jefe, el Veterinario Jefe, el Inspector General de Fincas y Ganados y el Contador Jefe, quienes para los efectos legales serán considerados como los técnicos de la Empresa. Esto no obstante, la Compañía formará su personal técnico nacional empleando jóvenes panameños que serán instruidos y entrenados por los mencionados Jefes de los distintos Departamentos con miras a promociones eventuales.

Artículo 10º—La Compañía se obliga a usar exclusivamente azúcar de producción nacional siempre que los ingenios nacionales le suministren la calidad de azúcar que forzosamente tiene que emplearse en la leche condensada para impedir su fermentación en las latas y que tenga una polarización no menor de 99.9 por ciento. En caso de que le sea imposible a la Compañía obtener en el país total o parcialmente el azúcar que necesite, se dirigirá al Gobierno a fin de que éste introduzca del exterior y le suministre la cantidad que le haga falta al precio de costo C. I. F., Panamá. Con el fin de ayudar en una forma rápida y eficaz a la industria azucarera nacional, cuyo concurso necesita la Compañía se dedicará desde el principio a fabricar leche condensada. Cuando la producción de leche fresca sea suficiente para abastecer todo el consumo nacional de leche condensada, la Compañía procederá a la fabricación de leche evaporada.

Artículo 11.—Los precios máximos a que se venderá al consumidor la leche condensada y evaporada de producción nacional, salvo cambios substanciales en el costo de materias primas, tales como leche fresca, azúcar, hoja de lata, envases, etiquetas, etc., etc., o en el valor actual de la moneda, aumento o reducción de los salarios de obreros, etc., que hagan indispensable un recargo o una rebaja proporcional en el precio del artículo, serán los siguientes:

### Leche Condensada:

Lata de 397 gramos  
Lata de 198 gramos  
Lata de 80 gramos.

### Marca "Red Butterfly"

o "La Lechera":

B. 0.10 c/u.  
0.07 1/2 c.u.  
0.05 c/u.

### Leche Evaporada:

Lata de 410 gramos  
Lata de 170 gramos.

### Marca "Dairy Queen":

o "La Lechera":

B. 0.12 1/2 c/u.  
0.06 1/4 c/u.

A estos mismos precios y en la misma proporción venderá la Compañía Nestle la leche condensada y evaporada que necesite importar para completar su cuota del consumo local, mientras la producción de leche fresca no baste para ello.

Sin embargo, la Compañía podrá vender a precios mayores las latas de leche escogida ya sea de producción nacional o importada, las cuales no excederán de los precios siguientes, (salvo cambios substanciales en el costo de materias primas, tales como leche fresca, azúcar, hoja de lata, envases, etiquetas, etc., etc., o en el valor actual de la moneda, aumento o reducción de los salarios de obreros, etc., que hagan indispensable un recargo a una rebaja proporcional en el precio del artículo):

### Leche Condensada:

Lata de 397 gramos  
Lata de 198 gramos  
Lata de 80 gramos.

### Marca "El Nido":

B. 0.20 c/u.  
0.10 c/u.  
0.05 c/u.

### Leche Evaporada:

Lata de 410 gramos  
Lata de 170 gramos.

### Marca "El Nido":

B. 0.15 c/u.  
0.07 1/2 c/u.

Se hace constar que el porcentaje de grasa en todas las marcas será de 8 por ciento.

El Contratista venderá por partes iguales las marcas de ambos precios para lo cual mantendrá el 50 por ciento de existencias de las marcas de 15 centésimos (condensada) y 12 1/2 centésimos (evaporada), y el 50 por ciento de existencias de las marcas de 20 centésimos (condensada) y 15 centésimos (evaporada). A pesar de lo previsto en esta cláusula, la Sociedad podrá vender una proporción mayor de leche de cualquiera de dichas marcas si aumentase la demanda del público en ese sentido.

Artículo 12.—La Compañía se obliga a imprimir en las latas que fabrique o importe un distintivo tal como la palabra "Panamá" u otro adecuado que se fijará de acuerdo con el Gobierno a fin de facilitar la represión del contrabando proveniente de los Comisariatos del Canal de Panamá.

Artículo 13.—El Gobierno se obliga a conceder a la Compañía las siguientes exoneraciones:

a)—De derechos de introducción sobre la maquinaria, útiles, equipo e instrumentos para la fábrica, laboratorios y edificios de la Compañía, así como los equipos adicionales que ésta agregue más adelante para el ensanche de la fábrica, de conformidad con el artículo 3º de este contrato;

b)—Durante el término del con-

trato, de derechos de introducción sobre los siguientes artículos: hojas de lata, envases, etiquetas, alambres, latas, plomo, cajas de madera o de cartón, tiros de acero para cajas, clavos, llaves abre-latas, envases de aluminio, discos para las tapas de las latas, recipientes para el ordeño, baldes o garrufas para transportar la leche, camiones y carros para uso de la Compañía, malta, lactosa, amoníaco, nitrógeno, soda e hipoclorito de calcio, aceites para calderas y motores, lubricantes y grasas, piezas de repuesto para la maquinaria e instrumentos para el laboratorio, sin perjuicio de lo que más adelante estipula el inciso e) de este artículo;

c)—Durante el término del contrato, de todo impuesto municipal, provincial o nacional que grave a la Compañía por razón de la producción, fabricación, elaboración, depósito y expendio de leche condensada, evaporada, en polvo, mantequilla y demás derivados;

d)—Durante los primeros cinco años de funcionamiento, de toda clase de impuestos, gravámenes o contribuciones. Después de los primeros cinco años la Compañía estará sujeta a aquellos impuestos nacionales de carácter general establecidos o que se establezcan para toda propiedad ubicada en la República o para todas las Compañías, sociedades o corporaciones domiciliadas en ella; y

e)—La exoneración de los derechos de importación no se refiere a ningún artículo que se produzca en el país, tales como cajas de madera, etiquetas, etc., siempre que dichos artículos sean aptos para su empleo por parte de la Compañía.

Artículo 14.—El Gobierno se obliga a establecer, seis meses antes de darse a la venta del artículo de fabricación nacional, un impuesto de introducción a las leches condensadas y evaporadas extranjeras así:

### Leche Condensada:

Veinticinco centésimos de balboa por cada kilogramo bruto.

### Leche Evaporada

Por los primeros cinco años de la fabricación nacional:

Veinte centésimos de balboa por cada kilogramo bruto.

Después de los primeros cinco años de fabricación nacional:

Veinticinco centésimos de balboa por cada kilogramo bruto.

Este impuesto comenzará a regir seis meses antes de la fecha en que la Compañía comience su fabricación para lo cual la Compañía dará oportunamente al Gobierno el correspondiente aviso; y con el fin de evitar que la leche condensada y evaporada, durante esos seis meses suba de precio en proporción al nuevo arancel, la Compañía se obliga a mantener los precios actuales de B. 0.175 y B. 0.125 hasta la fecha en que la fábrica comience a producir la leche condensada nacional.

(Pasa a pág. 8)

## Chen Tang y Cía Ltda.

MAYOR Y MENOR

Importadores y Exportadores

Avenida Balboa, Casa No. 8098

Frente del Mercado

## "LUIS YAP"

OFRECE A SU NUMEROSA CLIENTELA

TODA CLASE DE ABARROTERIA

QUESOS Y HUEVOS FRESCOS A PRECIOS

REDUCIDOS.

Portobelo, (Frente a las ruinas de la Iglesia de San Juan de Dios).



# NOTA

Por falta de espacio no aparecerán en esta edición algunos trabajos, que prometemos publicar en el próximo número.

LA REDACCION.

NESTLE... (Viene de pág. 7)

Artículo 15.—Mientras la producción local de leche no baste para que la fábrica pueda elaborar leche evaporada suficiente para el consumo total de la República y por esa razón sea necesario importar leche evaporada, la Compañía Nestlé y cualquiera otra que se establezca en la República tendrá derecho a una rebaja en el impuesto de introducción que se efectuará al momento del pago, de catorce centésimos por cada kilogramo bruto de leche evaporada que importe. Esta concesión sólo podrá durar el tiempo necesario para que la fábrica Nestlé o cualquiera otras que se establezcan más tarde produzcan la totalidad del consumo de la República, pero en ningún caso durará esta concesión más de los cinco primeros años a partir de la fecha en que la fábrica comience su producción. Al cabo de esos cinco años, cualquiera importación de le-

pañía tendrá derecho de importar una cantidad de cajas proporcional al número de cajas que fabrique.

Artículo 16.—Si el Gobierno resolviese celebrar contrato de la misma índole del presente con Empresas importadoras nacionales o extranjeras, el Gobierno se obliga desde ahora a tratar con las Compañías competidoras sobre un pie de absoluta igualdad respecto de la Compañía Nestlé, exigiendo de aquellas las mismas obligaciones que a esta última para concederles las mismas ventajas.

Para no perjudicar la producción de quesos ya existente en el interior de la República, la Compañía se compromete a no fabricar la misma clase de quesos que los que fabrican hoy los productores campesinos.

Artículo 17.—La cantidad fabricada por la planta no bajará de veinte mil cajas los primeros doce meses de su producción, salvo escasez irremediable de cualquiera de las materias primas, y será suficiente, a partir del sexto año, para satisfacer el consumo local, salvo también el caso de escasez irremediable o imposibilidad de obtener cualquiera de las materias primas para su elaboración.

Artículo 18.—La Compañía se obliga a no dedicar sus actividades, por sí o por interpuesta persona, a la venta de leche fresca.

Artículo 19.—Durante el término de este contrato la Compañía

che evaporada para el consumo local, que tuviere que hacer la Compañía Nestlé o cualquiera otra compañía que se estableciere más tarde, quedará sujeta al arancel de veinticinco centésimos de balboa por cada kilogramo bruto. La Compañía Nestlé no podrá importar durante esos primeros cinco años más que la cantidad de leche evaporada que sea necesaria para completar el consumo local. Esa cantidad irá disminuyendo cada año, a medida que vaya aumentando la producción local de leche, y con el fin de determinar la producción de la fábrica para establecer la cantidad de cajas que tenga derecho de importar cada año, la Compañía facilitará al Gobierno el examen de los libros de contabilidad y records de la producción de la fábrica. En el caso de establecerse otra fábrica similar en el país con quien la Compañía haya de compartir la importación hasta completar el consumo local, cada Com-

# De los Corregimientos

La Guayra Enero 17 de 1937. Señor Don Víctor M. Sánchez, Director del periódico La Idea. Portobelo. Estimado amigo:

podrá importar o exportar sin restricción alguna fondos en giros letras, efectivo o de cualquier otro modo siempre y cuando que mantenga en la República por lo menos el total de su capital y con sujeción a los impuestos establecidos o que se establezcan.

Artículo 20.—Salvo lo que se estipula en el artículo 23 de este contrato, la Compañía no podrá transferir a terceros los derechos y obligaciones que se derivan del mismo sino mediante el consentimiento y autorización del Gobierno.

Artículos 21.—Para garantizar el cumplimiento de las obligaciones que contrae la Compañía prestará una fianza de B. 100.000.00 en alguna de estas formas, a opción del Contralor General de la República: Bono de una Compañía de Seguros satisfactoria para el Gobierno, o garantía bancaria.

Es entendido que esta garantía quedará cancelada en la fecha de la terminación de este contrato, salvo que exista reclamación pendiente relacionada con su cumplimiento.

Artículo 22.—El Contratista renuncia a intentar reclamación diplomática en lo tocante a los deberes y derechos originados del presente contrato, salvo en el caso de denegación de justicia.

Artículo 23.—Dentro del plazo de sesenta (60) días, a partir de la fecha de la fundación de la Sociedad que debe organizarse conforme a la cláusula primera de este contrato, dicha Sociedad asumirá todos los derechos y todas las obligaciones emanantes de dicho Contrato.

Artículo 24.—Este contrato requiere para su validez la aprobación del Excelentísimo Señor Presidente de la República, y obtenida ésta, la de la Honorable Asamblea Nacional.

Para constancia se extienden dos ejemplares de un mismo tenor, en la ciudad de Panamá, a los 23 días del mes de Enero de mil novecientos treinta y siete (1937).

El Secretario de Trabajo, Comercio e Industrias, (fdo.) NARCISO GARAY. El Contratista, (fdo.) J. RODRIGUEZ. (Fdo.) J. Rodríguez.

En mi poder una cartita del amigo Consorcio Jiménez donde me manifiesta que Uds. han tenido el honor de designarme corresponsal del periódico La Idea en este Corregimiento.

Aprovecho esta oportunidad para ofrecer a Uds. mi cooperación decidida y entusiasta en todo cuanto tienda al engrandecimiento de este Distrito como también en lo que se relacione con la buena marcha del periódico.

Felicitolo por su feliz iniciativa. Soy de Ud. Atto y S. S. U. Vásquez

## PALABRAS DEL INSPECTOR LOCAL DEL CORREGIMIENTO DE LA GUAYRA AL SR. CONTREROS U. VASQUEZ.

Estoy dispuesto a poner todas mis energías en bien del engrandecimiento de la Instrucción Pública en La Guayra que es uno de los pueblos de la costa que merece mejor suerte, y para ello es necesario que nos entusiasmemos de una manera sorprendente y pidamos, con seguridad de conseguir, lo que le pertenece en bien de sus caros intereses. Tengo un deseo inaudito de ayudar al maestro de escuela a resolver los arduos problemas que confronta, como la disciplina, la matrícula y la asistencia escolar, y por eso es que aquí me he constituido en un celoso guardián de la niñez. La Guayra, Enero 1 de 1937.

N. R.: —Agradecemos al señor U. Vásquez las muestras de atención e interés que nos dispensa.

# ANTONIO TAGAROPULOS HNOS. Y CIA.

Ofrece a usted el mejor servicio a domicilio.  
LECHE PASTEURIZADA Y FRESCA PARA  
NIÑOS Y ADULTOS

y una tienda moderna, bien surtida en cada sección de la ciudad de Colón para facilitarle sus compras.  
Recuerde Ud. para refrescarse, "ORANGE CRUSH"  
Para alimentarse bien, Leche Pasteurizada  
Tagarópulos.

## Novedades ARBOIX

ALMACEN DE LA  
ELEGANCIA Y DE  
LOS ARTICULOS  
MAS FINOS AL  
ALCANCE DE TODOS  
LOS BOLSILLOS

Colón, R. P.

## DUTCH PLACE

Es un lugar favorito para  
recreación y alegría

Calle 10a. y Ave. Balboa

Propietario: KARL KREISLER